# INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT and ALGERIA

Loan Agreement — Cheliff Irrigation Project (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements dated 1 January 1985). Signed at Washington on 24 July 1987

Authentic text: English.

Registered by the International Bank for Reconstruction and Development on 22 April 1988.

# BANQUE INTERNATIONALE POUR LA RECONSTRUCTION ET LE DÉVELOPPEMENT et ALGÉRIE

Contrat d'emprunt — Projet d'irrigation dans le bassin de Cheliff (avec annexes et Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du 1<sup>er</sup> janvier 1985). Signé à Washington le 24 juillet 1987

Texte authentique: anglais.

Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement le 22 avril 1988.

### [TRADUCTION — TRANSLATION]

### LOAN AGREEMENT'

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

## CONTRAT D'EMPRUNT

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Came into force on 28 January 1988, upon notification by the Bank to the Government of Algeria.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Entré en vigueur le 28 janvier 1988, dès notification par la Banque au Gouvernement algérien.